

P dla Ciebie Pogórze

Wydanie Październik 2021

ISSN 1426-7527



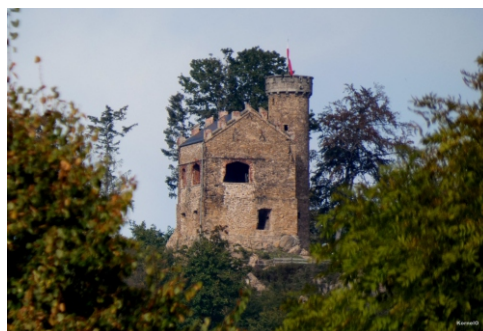
P dla Ciebie Pogórze

Paźdzernik 2021

Wydawca: Gmina Podgórzyn, ul. Żołnierska 14,
tel. 75 75 48 101, Strona www: www.podgorzyn.pl
Redakcja: Zespół Urzędu Gminy.
Osoba odpowiedzialna: Kornel Olbrycht, it@podgorzyn.pl
Nakład: 2000 szt.

Informacja Wójta

Wywiad z Wójtem



Investycje

Fundusz Sołecki

Przekazanie Remizy dla OSP
w Miłkowie

Nowe Rondo przy Szkole
w Podgórzu

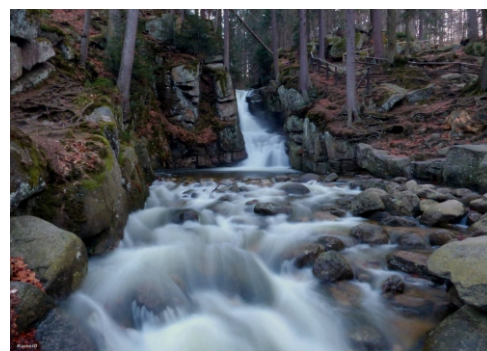
Powiat przekazał działkę pod
budowę nowej siedziby OSP
Podgórzyn



Aktualności



Aktualności



Spotkanie Stowarzyszenia Emerytów Rencistów i Inwalidów

Festyn Rodzinny i szczepienia w Podgórzynie

Liga Sołecka 2021

Powiat Karkonoski w Srebrnej Górze

Gminny Dzień Dziecka i powitanie wakacji w Podgórzynie

Małżeńskie jubileusze

Podwójne wyróżnienie dla Gminy Podgórzyn na corocznym rozdaniu nagród Starosty Karkonoskiego

Tablica upamiętniająca Polaków zesłanych na Sybir

Wakacyjne przyjemności Stowarzyszenia Integracyjnego Osób Niepełnosprawnych Ruchowo „My też potrafimy”

Gminny punkt żywieniowo-promocyjny na Ultrakotlinie 2021

Zmiana organizacji ruchu na ul. Droga Do Wodospadu w Przesiece

Inwentaryzacja źródeł ciepła - wypełnij ankietę!

Wywiad z Krzysztofem Mrozem Senatorem RP

Polsko-czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021

Polsko-česká hasičská cvičení KRKONOŠE 2021

Wywiad z Wójtem

- Jesteśmy po trzeciej fali obostrzeń sanitarnych i aktualnie stoimy przed ewentualną czwartą falą. Jaka jest kondycja Gminy Podgórzyn w perspektywie rosnących statystyk dotyczących zakażeń?

- Na szczęście, dzięki sporej ilości zaszczepionych osób, w naszym powiecie kolejna fala nie powinna być tak dotkliwa dla mieszkańców jak poprzednie. W przypadku ewentualnych obostrzeń, które zapewne zaczną się od wprowadzenia nauki zdalnej, będziemy reagować na bieżąco w zależności od sytuacji. Jednakże jedyna placówka, która jest w pełni przygotowana do pracy w tak trudnych warunkach, bez wprowadzania nauki zdalnej, to



nowa Szkoła im. Orła Białego w Podgórzynie. Jest to możliwe dzięki zastosowaniu nowoczesnych systemów filtrowania powietrza. W przypadku gdy o zamknięciach szkół będzie mógł decydować organ prowadzący, nie przewiduję wprowadzenia nauki zdalnej w Szkole Podstawowej w Podgórzynie.

Na dzień dzisiejszy ogólna sytuacja dotycząca zakażeń na terenie Gminy jest stabilna i mam nadzieję, że taka pozostanie.

- W poprzednim roku rozpowszechniana była informacja o trudnej sytuacji finansowej Gminy. Jak to się ma do stanu obecnego?

- Były to wyssane z palca plotki moich oponentów politycznych, dążących do zatrzymania rozwoju gminy. Poprzedni rok zakończyliśmy z prawie 6 mln. nadwyżką budżetową. Mimo wielu inwestycji takich jak budowa ronda w Podgórzynie, budowa boiska sportowego wraz z rozbudową Schroniska Młodzieżowego w Stanisławowie, remont ul. Słonecznej w Przesiece, itp., koniec bieżącego roku zapowiada się podobnie. Jednak nie wiemy co przyniesie przyszły rok, po wprowadzeniu zmian podatkowych. Pozyskaliśmy już 3 miln zł z Ministerstwa Sportu w ramach programu Sportowa Polska oraz 5 mln zł z programu rządowego Nowy Ład na budowę ogólnodostępnej, pełnowymiarowej, nowoczesnej hali sportowej przy Szkole Podstawowej w Podgórzynie. Poza tym, w ramach wspomnianego już Polskiego Ładu, pozyskaliśmy dodatkowo 3 mln zł na budowę i poprawę infrastruktury drogowej oraz 2 mln zł na gospodarkę wodno-ściekową. W ramach tych środków realizowane będą najpilniejsze zadania. Przystąpiłem także do opracowania dokumentacji projektowej na budowę nowego kompleksu w Podgórzynie, tj. nowoczesnego obiektu wielofunkcyjnego: Remizy Strażackiej, ośrodka zdrowia oraz centrum kulturalnego.

- Nareszcie wyjaśniła się sprawa mandatu radnego z Zachełmia Roberta Balcerka. Co dalej?

- Państwowa Komisja Wyborcza wyznaczyła na 19 grudnia 2021 r. wybory uzupełniające dla okręgu Zachełmie. W wyznaczonym prawem terminie zarejestrowany został tylko jeden komitet wyborczy - KWW Andrzeja Posoń. Jednak cała ta sprawa niech będzie nauką dla Radnych, że funkcję tę należy sprawować uczciwie i z poszanowaniem prawa.

- W ostatnim czasie widać duży wzrost zainteresowania aktywnym wypoczynkiem. Jakie są podejmowane działania proturystyczne?

- Uważam, że ważnym elementem rozwoju naszej gminy jest stworzenie przyjaznego miejsca nie tylko dla mieszkańców, ale również dla turystów. Chcemy to osiągnąć m.in. poprzez budowę sieci ciągów pieszo-rowerowych połączonych z gminami sąsiednimi. Dlatego też, wszelkie projektowane zmiany infrastruktury drogowej jak np. budowa rond i remonty głównych ulic, uwzględniają budowę ciągów pieszo-rowerowych. Ponadto coraz bardziej realne staje się przywrócenie linii kolejowej w Gminie Podgórzyn, na trasie z Jeleniej Góry do Karpacza i Kowar, co spowoduje podniesienie w ekologiczny sposób atrakcyjności naszego regionu.

- Dziękuję za rozmowę

- Ja również dziękuję i życzę wszystkim pogody ducha, optymizmu i zdrowia. A na co dzień cieszymy oczy piękną polską złotą jesienią.

Fundusz sołecki 2021

Z roku na rok wzrastają wydatki na realizację zadań funduszu sołeckiego. W roku 2021 sołectwa mają do wykorzystania **329.045,89 zł**, co jest najwyższą kwotą od początku istnienia funduszu sołeckiego. Sołectwa z powodu panującej sytuacji ograniczyły wydatki związane z organizacją imprez integracyjnych dla mieszkańców, skupiając się na wydatkach rzeczowych lub inwestycyjnych. Sołectwo Miłków wykonało monitoring przy nowym budynku Ochotniczej Straży Pożarnej, Sołectwo Podgórzyn dla Ochotniczej Straży Pożarnej Podgórzyn zakupiło dwa skafandry lodoworatownicze oraz zestawy ratownicze wraz z kaskami, natomiast sołectwo Ściegny dla jednostki OSP zakupiło piłę spalinową oraz opryskiwacz.



Duża część środków została przeznaczona na oświetlenie uliczne. Powstały już nowe punkty oświetleniowe w Głębocku, do końca roku zostaną wykonane inwestycje w Borowicach, Podgórzynie i Marczycach. Sołectwo Ściegny dużą część środków przeznaczyło na wyposażenie nowej świetlicy wiejskiej (zakup garnków, talerzy, mebli, płyty grzewczej). Sołectwo Podgórzyn w tegorocznym budżecie przekazało środki na wymianę wiat przystankowych (cztery stare wiaty zostały wymienione na nowe). Dla Szkoły Podstawowej w Sosnowce ze środków został zakupiony projektor multimedialny oraz pianino elektroniczne. Ze środków funduszu sołeckiego wspierano również działalność gminnych zespołów ludowych oraz sportowych. Zespół Szafiry został wyposażony w nowe instrumenty, dla zespołu Kosówki zostały uszyte stroje, natomiast dla klubów sportowych TOP-SPIN Miłków, Halniak Miłków oraz UKS Olimpijczyk Sosnowka zostały zakupione nowe sprzęty sportowe. Z większych inwestycji, które powstaną jeszcze do końca roku zaplanowano zakup nowej wiaty przystankowej w Zachełmiu, dokończony zostanie monitoring miejscowości Sosnowka oraz monitoring przy Schronisku Młodzieżowym w Stanisławowie. Kolejne środki zostaną przekazane na poprawę zagospodarowania terenu działki „Przy Lipkach” w Przesiece. Ponadto Sołectwo Miłków przekazało środki na przygotowanie dokumentacji projektowej w związku z przeniesieniem w nowe miejsce placu zabaw dla dzieci.

Inwentaryzacja źródeł ciepła - wypełnij ankietę!

Na terenie Gminy Podgórzyn trwa inwentaryzacja źródeł ciepła wszystkich budynków mieszkalnych oraz lokali mieszkalnych i użytkowych. W związku z tym prosimy wszystkich mieszkańców o wypełnienie ankiety, która umożliwi inwentaryzację źródeł ogrzewania wszystkich budynków mieszkalnych, lokali mieszkalnych oraz użytkowych znajdujących się na terenie Gminy Podgórzyn. Obowiązek przeprowadzenia inwentaryzacji wszystkich źródeł emisji nałożył na gminy Samorząd Województwa Dolnośląskiego i wynika on z uchwały nr XXI/505/20 z dnia 16 lipca 2020 r. w sprawie przyjęcia ochrony powietrza dla stref w województwie dolnośląskim.



Celem inwentaryzacji jest poprawa jakości powietrza w regionie. Dlatego zwracamy się do Państwa z prośbą o rzetelną informację na temat stosowanego źródła ciepła. Ograniczenie zanieczyszczenia poprzez identyfikację przestarzałych urządzeń grzewczych leży w naszym wspólnym interesie. Badanie ankietowe nie jest działaniem kontrolującym stan systemów grzewczych oraz jakość stosowanych paliw w gospodarstwach domowych. Ma charakter wyłącznie informacyjny.

Wypełnioną ankietę należy dostarczyć na jeden ze wskazanych sposobów:

- do Urzędu Gminy Podgórzyn
- e-mailem na adres: powietrze@podgorzyn.pl
- pocztą na adres: Urząd Gminy Podgórzyn, ul. Żołnierska 14, 58-562 Podgórzyn

Brak informacji na temat użytkowanego źródła ciepła może uniemożliwić w przyszłości korzystanie z dofinansowania na jego wymianę.

Wszelkie informacje tel.: 75 75 48 127

Wywiad z Krzysztofem Mrozem Senatorem RP



Panie Senatorze, za nami już prawie III kwartały 2021 roku. Roku, który z powodów pandemii koronawirusa jest rokiem innym niż wszystkie...

Na wstępie bardzo dziękuję za zaproszenie do dyskusji na łamach Państwa biuletynu na temat bieżącej sytuacji w regionie i w Gminie Podgórzyn. Co do Pańskiego pytania – tak, to rok bardzo trudny, ale uważam, że jako państwo wyszliśmy z sytuacji, w której kryzys wydawał się być nieunikniony względnie dobrze na tle innych krajów. Sytuacja gospodarcza, najważniejsze wskaźniki ekonomiczne, jak choćby niska stopa bezrobocia, sytuują nas w europejskiej czołówce. Można oczywiście obrażać się na pandemię i idący za nią lockdown, trzeba jednak pamiętać, że obowiązujące w Polsce obostrzenia były jednymi z najmniej dotkliwych w skali Europy. Uniknęliśmy wprowadzania rozwiązań znanych z większości państw zachodniej

części kontynentu, jak np. godzina policyjna.

Zgoda, niemniej jednak branża turystyczna, która w naszej gminie dynamicznie się rozwija została dotknięta przez lockdown.

Nikt tego nie kwestionuje. Hotelarze i restauratorzy na pewno ponieśli koszt ograniczeń. Rząd jednak wykazał się tutaj odpowiedzialnością i skierował pomoc do sektorów objętych największymi obostrzeniami. Były tarcze antykryzysowe, tarcze PFR, ale przede wszystkim wycelowana dokładnie w ten sektor tzw. tarcza finansowa PFR 2.0. Nie posiadam dokładnych danych dla Podgórzyna, ale w skali Powiatu Karkonoskiego skorzystało z pomocy aż 237 przedsiębiorców działających w branży turystycznej, na łączną kwotę ponad 43 mln zł. W całym powiecie utrzymano tylko dzięki temu jednemu rozwiązaniu prawie 1,5 tys. miejsc pracy. Kolejną optymistyczną obserwacją w tym trudnym czasie, jest fakt, że tak szybko jak lockdown się skończył, tak szybko turyści tłumnie wrócili w nasze Karkonosze. Pewna niepewność związana z polityką sanitarną innych państw sprawiła, że chętniej wybieraliśmy możliwość spędzenia urlopu w kraju. Na pewno pomógł w tym bon turystyczny, który okazał się przysłowiowym strzałem w dziesiątkę, bo stanowił ogromną zachętę do wyboru miejsc wypoczynku w Polsce.



Lockdown to nie tylko straty dla hotelarzy, ale też dla budżetów gmin. Jakie rozwiązania wprowadziliście aby je zrekompensować?



Zdajemy sobie sprawy, że zmniejszenie wpływów z podatków dla jednostek samorządu terytorialnego mogłoby się odbić na jakości życia mieszkańców, przede wszystkim z powodu rezygnacji gmin z inwestycji. Dlatego też z myślą o samorządach rząd premiera Mateusza Morawieckiego opracował Rządowy Fundusz Inwestycji Lokalnych. Jednym z jego odłonek było specjalna tzw. tarcza dla gmin górskich, które w pewien sposób „żyją” z zimowej turystyki. W jej ramach Podgórzyn otrzymał kwotę blisko 3,3 mln złotych, co razem z pozostałymi transzami RFIL-u dało kwotę ponad 4,3 mln zł na gminne inwestycje.

Za chwilę, w ramach Polskiego Ładu, uruchomione zostanie ponad 100 mld zł z Programu Inwestycji Strategicznych. Zostały rozpatrzone wnioski z pierwszego naboru, gdzie do rozdysponowano 20 mld zł. Jakaś część tej sumy z pewnością trafi także na gminne inwestycje do Podgórzyna. Mieszkańcy gminy już od nowego roku będą płacić niższy PIT z powodu zwiększenia kwoty wolnej od podatku do 30 tys. zł. Jak wskazywali nam samorządowcy, są obawy o zmniejszenie pieniędzy na wydatki bieżące. Odpowiadając na

te głosy, premier Mateusz Morawiecki już zapowiedział utworzenie specjalnej subwencji wyrównawczej w kwocie 8 mld zł, która jeszcze w tym roku trafi do gmin i powiatów.

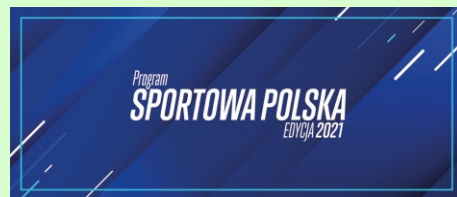
Wracając do gminnych inwestycji to wreszcie udało się wybudować w naszej gminie wyczekiwane od wielu lat rondo, powstanie także hala sportowa przy podgórzyńskiej szkole.



Tak, obie te inwestycje są bardzo ważne dla gminy. Jeśli chodzi o rondo, to nie tylko z uwagi na poprawę płynności ruchu na newralgicznym skrzyżowaniu, ale przede wszystkim z punktu widzenia poprawy bezpieczeństwa dzieci i młodzieży chodzących do szkoły. Budowa tego ronda została wsparta środkami z Funduszu Inwestycji Lokalnych, które domknęły finansowy montaż i tą kluczową inwestycją dla gminy udało się, nareszcie, po latach starań zrealizować.

W kwestii hali sportowej to tu wkład zewnętrzny rządu jest jeszcze większy, bo w ramach programu „Sportowa Polska” Ministerstwa Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu wyniósł on aż 3 mln z wartej ponad 9 mln zł inwestycji. Macie Państwo wspaniałą, nowoczesną szkołę, a sala sportowa jest jej koniecznym dopełnieniem. To inwestycja ważna dla szkoły i dzieci, bo daje szansę na organizację np. uczniowskiego klubu sportowego. Myślę, że skorzysta na niej nie tylko młodzież, bo zgodnie z założeniami programu zrealizowany obiekt musi być ogólnodostępny. W Państwa gminie brakowało miejsca choćby do organizacji zawodów sportowych i innych imprez pod dachem. Mam nadzieję, że sala przy szkole powstanie szybko i będzie służyć mieszkańcom.

Mówiąc o kolejnych inwestycjach widać, że Gmina Podgórzyn jest samorządem bardzo aktywnym. Ilość pozyskanych z programów rządowych środków pokazuje, że są to wnioski przemyślane i dobrze przygotowane od strony merytorycznej. Macie Państwo władze, które w skali powiatu wyróżniają się bardzo pozytywnie jeśli chodzi o plany rozwojowe i przede wszystkim aktywność i pewną przebojowość w pozyskiwaniu środków zewnętrznych.



Aby odwiedzić i podziwiać uroki turystyczne miejscowości naszej gminy oraz ułatwić jej rozwój trzeba tu jednak dojechać. Jak wszyscy wiemy, dojazd do naszego regionu nie jest najłatwiejszy. Czy w tym kierunku coś się w najbliższym czasie zmieni?



Dla mnie szczególnie istotne w tej kadencji było powalczenie właśnie o dobrą drogę łączącą Kotlinę Jeleniogórską z resztą Polski. Sumaryczny ruch na trasie Jelenia Góra - Bolków, jest większy niż na słynnej, wiecznie zakorkowanej „zakopiance”. Dzięki moim staraniom, przy wsparciu premiera Mateusza Morawieckiego, udało się wreszcie zapewnić finansowanie przebudowy tej drogi. Udało się zapewnić zapisanie rekordowych środków na przebudowę całego fragmentu drogi krajowej nr 3 od Jeleniej Góry do Bolkowa. Trasa ta będzie przebudowana w obecnym śladzie, w standardzie

2+2, czyli po dwa pasy ruchu w każdą stronę. Odcinkowo będzie to 2+1, z uwagi na uwarunkowania terenowe, z budową obwodnicy Kaczorowa. Realizacja tej inwestycji wydatnie zwiększy przepustowość tej drogi, przyspieszając dojazd do całej Kotliny Jeleniogórskiej. Wartość inwestycji zamknie się kwotą pomiędzy 800 mln zł a 1 mld zł. Działam w lokalnej polityce już długo, ale tak dużej i ważnej dla całego regionu inwestycji jeszcze w naszym regionie nie było.



Bardzo dziękuję za rozmowę.

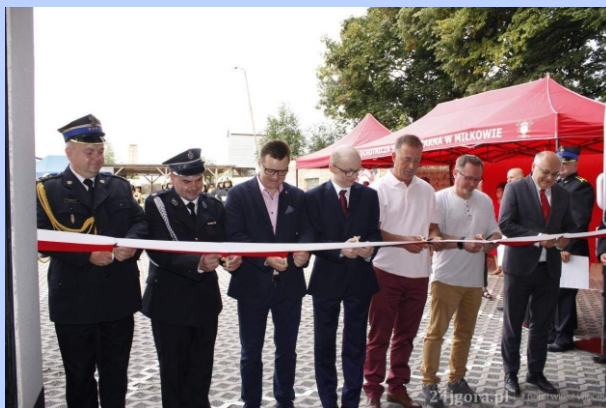
Ja również dziękuję i pozdrawiam wszystkich mieszkańców Gminy Podgórzyn.

Przekazanie Remizy dla OSP w Miłkowie

Na nową siedzibę strażacy z Miłkowa czekali wiele lat. W końcu maja remizę z prawdziwego zdarzenia w której zmieszczą się wszystkie ich wozy bojowe.

- Do niedawna drухowie z Miłkowa z trudem mieścili się w starym budynku remizy - Generalnie jak wjechał wóz bojowy, to już zostawało niewiele miejsca - wspomina naczelnik OSP w Miłkowie Piotr Maj - Teraz mamy nową remizę z dużym placem, który pozwala na bieżącą konserwację sprzętu, trzy boksy garażowe, pomieszczenia socjalne, z prysznicami i toaletami - to jak przeskok do innej epoki. Obiekt jest jednym z najnowocześniejszych na Dolnym Śląsku.

- Zaadaptowaliśmy obiekty po byłym Przedsiębiorstwie Usług Komunalnych na potrzeby remizy strażackiej i ośrodka zdrowia. Prace budowlane rozpoczęły się wiosną 2019 roku i kosztowały łącznie (ośrodek zdrowia i remiza) 6. milionów złotych. Środki pozyskała gmina Podgórzyn - mówi wójt Mirosław Kalata



Straż pożarna w Miłkowie liczy 25 drухów. Odnotowują przeszło 50 zdarzeń rocznie. Budynek nowej remizy oddano do użytku jeszcze w zeszłym roku. Z uwagi na pandemię koronawirusa oficjalna uroczystość mogła odbyć się dopiero teraz.

- Wielkie gratulacje należą się władzom samorządowym Podgórzyna, które z własnych środków gminy, zabezpieczyły finansowanie tej inwestycji. Chcemy aby OSP Miłków zostało włączone do Krajowego Systemu Ratowniczo Gaśniczego, co zwiększa obowiązki ale również zapewnia pewne przywileje - podkreślał senator RP Krzysztof Mróz.

W uroczystości uczestniczyły delegacje z sąsiednich jednostek OSP z Sosnowki, Podgórzyna, Ściegien oraz Karpnik, komendant PSP

w Jeleniej Górze brygadier Radosław Fijołek oraz starosta powiatu karkonoskiego Krzysztof Wiśniewski.



Spotkanie Stowarzyszenia Emerytów Rencistów i Inwalidów

W niedzielę 5 lipca 2021 w Młodzieżowym Schronisku Turystycznym w Stanisławowie odbyło się spotkanie Polskiego Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów - Koło w Stanisławowie.

Członkowie Stowarzyszenia przedstawili swoje przepiękne, własnoręcznie wykonane prace artystyczne, przedstawili swoją twórczością poetycką, oraz pochwalili się umiejętnościami kulinarnymi. Całość uprzyjemnił występ Zespołu Szafiry, który działa pod patronatem



Gminnej Rady Seniorów Podgórzyn.

Na spotkanie przybyła również Pani Poseł RP Zofia Czernow oraz przedstawiciele Urzędu Gminy.

Bardzo dziękujemy za zaproszenie, oraz za mile spędzony czas.

O Stowarzyszeniu Emerytów Rencistów i Inwalidów oraz jego działalności pisaliśmy już w artykule "Zapraszamy seniorów z talentem". Osoby z terenu naszej Gminy, mające talent artystyczny, oraz które wykonują wszelkie prace, mogą zgłaszać się do Stowarzyszenia. Kontakt pod nr tel. 668 519 457 lub mail danuta.misztak@gmail.com.



Polsko-czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021

Gmina Podgórzyn w roku 1991 była jednym z założycieli Euroregionu Nysa. Od tego czasu – z różnym natężeniem – podejmowała wiele inicjatyw współpracy transgranicznej, głównie ze stroną czeską, ale bywały też przedsięwzięcia ze stroną niemiecką.

Efekty tego zaangażowania można zobaczyć w drogach czy w sprzęcie strażackim. Dla współpracy w zakresie bezpieczeństwa szczególnie ważne były ćwiczenia strażackie na schronisku Odrodzenie, Przełęczy Karkonoskiej i Zbiorniku Sosnówka w latach 2000-2006. W wyniku aktywności Gminy Podgórzyn powstały warunki dla zorganizowania w Borowicach w roku 2003 Polsko-Czeskiej Komisji Międzyrządowej ds. Współpracy Transgranicznej, gdzie zapisano wnioski z ćwiczeń polsko-czeskich i stworzono warunki dla dużych projektów unijnych na rzecz bezpieczeństwa.

Te i wiele innych wydarzeń sprzed kilkunastu lat miało więc naprawdę wielkie znaczenie na transgraniczności. Właściwie wszystko co zrealizowano w zakresie bezpieczeństwa ma swoje źródła w tamtych inicjatywach. Dlatego w roku 2020 podjęto inicjatywę powtórzenia ówczesnych scenariuszy i sprawdzenia co udało się zmienić na lepsze i co wymaga dalszych starań w kontekście przyszłego programu pomocowego UE na współpracę polsko – czeską i polsko-niemiecką w okresie 2021-2027. Na bazie kooperacji Gminy Podgórzyn z czeskim Miastem Desna przy wsparciu polskiej i czeskiej stron Euroregionu Nysa udało się skutecznie przygotować i wnioski i uzyskać dofinansowanie na tegoroczne ćwiczenia i manewry.

W efekcie tych działań w dniach 9 i 10 października zrealizowany został projekt „Polsko-Czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021”, którego wnioskodawcą była Gmina Podgórzyn, a partnerem ze strony czeskiej Miasto Desna.

Wsparcie finansowe pochodziło z programu z Interreg Va Czechy-Polska (mikroprojekt euroregionalny) oraz z budżetu Gminy Podgórzyn.

Projekt obejmował pierwszego dnia (9 października) 3 epizody:

- awaria zasilania na przepompowni ścieków w Sosnówce przy zbiorniku wody pitnej
- wypadek drogowy wynikający z ucieczki przed policją kierowcy samochodu osobowego, który zderzył się z autobusem przewożącym dzieci
- akcja ratownicza osób w samochodzie oraz w autobusie przy prawie 30 poszkodowanych dzieciach i dorosłych.



Uczestnicy ćwiczeń zgromadzili się w dwóch miejscach : przy Szkole Podstawowej w Podgórzynie służby ratownicze i zabezpieczające oraz na ul. Spacerowej autobus z dziećmi.

Pierwszy do akcji ruszył bus z agregatem prądotwórczym z OSP Podgórzyn w celu podłączenia awaryjnego zasilania na przepompowni ścieków w Sosnówce (potem okazało się, że na miejscu wystąpiły problemy techniczne, które staną się wnioskami na przyszłość).

Po kilku minutach cywilny samochód Policji na pełnej szybkości uciekając przed swoimi kolegami policyjnymi ścigającymi go na motocyklach „uderzył” w autobus pełen dzieci. Wezwano straż

pożarną. Tymczasem problem na przepompowni ścieków spowodował konieczność wezwania pomocy jednostek strażackich ze strony polskiej i czeskiej gdyż generował wielkie zagrożenie dla zaopatrzenia w wodę Jeleniej Góry. Ponieważ udało się jednak uruchomić zasilanie wszystkie siły ratownicze skierowano do pomocy w wypadku samochodu i autobusu. Akcja ratownicza z początku ograniczona niewielką liczbą strażaków i policjantów otrzymała potężne wsparcie międzynarodowe i ostatecznie zakończyła się sukcesem.

Należy podkreślić znaczenie tych ćwiczeń dla elementów zarządzania kryzysowego. Bardzo ważny był aspekt ratownictwa w masowych zdarzeniach, które nie są codziennością, ale gdy nastąpią stawiają wielkie wyzwania dla ratowników. Współdziałanie wielu podmiotów było kolejnym zadaniem ćwiczebnym. Nad wszystkim czuwała Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej w Jeleniej Górze.



Ze strony czeskiej uczestniczyli: Komenda Wojewódzka Państwowej Straży Pożarnej w Libercu, PSP Liberec, PSP Tanwald, OSP Desna, OSP Tanwald, OSP Harrachov.

Ze strony polskiej brali udział: Państwowa Straż Pożarna (Komenda Miejska w Jeleniej Górze), Ochotnicze Straże Pożarne z Podgórzyna, Sosnówki, Miłkowa i Ściegien oraz Komenda Miejska Policji w Jeleniej Górze, Pogotowie Ratunkowe w Jeleniej Górze, Straż Graniczna, Straż Karkonoskiego Parku Narodowego, Straż Leśna Nadleśnictwa Śnieżka, Spółka WODNIK, KSWiK, Powiat Karkonoski, Auto Części TS Marczyce, firma L&D Justyna Kozina.



Przedmiotem, a właściwie podmiotem akcji ratowniczej były dzieci głównie z Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej w Podgórzynie – upozorowane i zaopiekowane przez drużny i druhow z OSP Podgórzyna, a także ich rodzice odgrywający m.in. rolę ciężko rannych „przestępców”. Wszyscy aktorsko wypadli znakomicie, co docenili liczni mieszkańcy i przyjezdni obserwujący zdarzenie. Wśród obserwatorów były też dzieci z Desny i Tanwaldu i liczni goście oficjalni.

Na podsumowaniu ćwiczeń, które odbyło się w Borowicach poza elementami dotyczącymi ćwiczebnej akcji ratowniczej wyróżniono OSP Podgórzyna za samodzielną realizację – jako jedne z nielicznych OSP w Polsce – projektów ćwiczeń strażackich w latach 2000 – 2006. Miały one bardzo duże znaczenie dla wielu zakupów sprzętowych ze środków UE. Dlatego symbolicznie podpisano porozumienie o włączeniu OSP Podgórzyna do



Krajowego Systemu Ratowniczo Gaśniczego (faktyczne wejście do KSRG nastąpi z dniem 1 stycznia). Bardzo miłym gestem było przekazanie dla tej OSP przez Komendę Miejską PSP w Jeleniej Górze samochodu Mercedes Sprinter do celów uzupełniania na miejscu rzeczywistych akcji ratowniczych aparatów powietrznych, co pozwalać będzie na ich wykorzystanie bez konieczności napełniania w bazach.

Strażacki poczęstunek zakończył pierwszy dzień... ale tylko dla dorosłych bo młodzi strażacy z Polski i Czech rozpoczęli przygotowania do manewrów następnego dnia. Omówiono zadania i metody działania na stacjach inscenizujących rzeczywiste sytuacje. Potem z ogromnym zaangażowaniem ćwiczono na urządzeniach do I pomocy. Na zakończenie dnia odbyła się fantastyczna dyskoteka jakiej w wydaniu dzieciaków z obu krajów

nikt się nie spodziewał.

Niedziela 10 października to kolejne wyzwania dla młodych strażaków z Desny i Tanwaldu oraz z Podgórzyna. 5 stacji manewrowych dotyczyło : I pomocy, wypadku w górach, pożaru, dzielenia poszkodowanych w zależności od ich urazów i przygotowania się do wycieczki. Manewry nie były konkursem ale edukacyjną wymianą wiedzy i umiejętności pod okiem specjalistów. Ćwiczenia w tym dniu wsparli : polski GOPR i czeska Horská Služba, Pogotowie Ratunkowe w Jeleniej Górze, Karkonoski Park Narodowy, Nadleśnictwo Śnieżka, strażacy z Desny i Harrachova oraz Podgórzyna. W manewrach wzięły udział dzieci i młodzież z Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych z Desny, Tanwaldu i Podgórzyna.



Na zakończenie, ku przerażeniu opiekunów doszło do polsko-czeskiego oblewania się wodą z węży strażackich, na szczęście nikomu nic się nie stało, było za to wiele uśmiechów i radości. Potem dyplomy i upominki dla wszystkich dzieci od władz Gminy Podgórzyn.

W opinii osób od wielu lat zaangażowanych we współpracę transgraniczną takie wykorzystanie środków unijnych i własnych, pracy i zaangażowania wielu osób i instytucji, roku przygotowań przynosi najwięcej efektów. Z jednej strony dla służb, inspekcji i straży, z drugiej dla faktycznej integracji przygranicznej. Dla wszystkich podziękowania i gratulacje. A dzieci... najbardziej były zainteresowane : kiedy znowu się spotkamy



PŘEKRAČUJEME HRANICE
PRZEKRACZAMY GRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt: „Polsko-czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021” jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz ze środków budżetu państwa za pośrednictwem Euroregionu Nysa.

Polsko-česká hasičská cvičení KRKONOŠE 2021

Obec Podgórzyn byla v roce 1991 jedním ze zakladatelů Euroregionu Nisa. Od této doby – s různou intenzitou – vyvíjela řadu iniciativ v rámci přeshraniční spolupráce, zejména s českou stranou, ale probíhaly i společné akce s německými partnery.

Výsledky těchto záměrů lze vidět na silnicích nebo ve vybavení hasičů. Pro spolupráci v oblasti bezpečnosti byla zvláště důležitá hasičská cvičení na chatě Odrodzenie, Slezském sedle a nádrží Sosnowka v letech 2000-2006. Díky aktivitám Obce Podgórzyn byly vytvořeny podmínky pro uspořádání zasedání Česko-polské mezivládní komise pro přeshraniční spolupráci v Borowicích, kdy byly sepsány výstupy česko-polských cvičení a vytvořeny podmínky pro velké evropské projekty zaměřené na bezpečnost.

Tyto a řada dalších událostí, které proběhly před několikalety, tak měly opravdu velký význam pro přeshraniční projekty. Vlastně

vše, co bylo zrealizováno v oblasti bezpečnosti, má svůj původ v tehdejších akcích. A proto byla v roce 2020 vyvinuta iniciativa, aby se zopakovaly tehdejší scénáře a prověřilo se to, co se podařilo změnit k lepšímu a co ještě vyžaduje další úsilí z hlediska budoucího dotačního programu EU na česko-polskou a polsko-německou spolupráci v období 2021-2027. Díky spolupráci Obce Podgórzyn a Města Desná s podporou české a polské strany Euroregionu Nisa se podařilo úspěšně připravit žádost a získat dotaci na letošní cvičení a manévry.

V důsledku těchto aktivit se ve dnech 9. a 10. října podařilo uskutečnit aktivity v rámci projektu „Polsko-česká hasičská cvičení KRKONOŠE 2021“, jehož žadatelem byla Obec Podgórzyn a partnerem z české strany Město Desná.

Finanční podpora byla poskytnuta z programu Interreg V-A Česká republika-Polsko (euroregionální mikroprojekt) a z rozpočtu Obce Podgórzyn.

První den realizace projektu (9. října) proběhly 3 epizody:

- porucha napájení v čerpací stanici pro přečerpávání odpadních vod v Sosnowce u nádrže pitné vody
- dopravní nehoda způsobena řidičem osobního vozidla, který ujížděl policii, kdy došlo ke srážce s autobusem přepravujícím děti
- záchranná akce zaměřená na osoby v osobním vozidle a v autobuse s téměř 30 raněnými dětmi a dospělými.

Účastníci cvičení působili na dvou místech: u Základní školy v Podgórzyně – záchranné a bezpečnostní složky, a v ul. Spacerowa – autobus s dětmi.



První k zásahu vyjelo vozidlo s elektrocentrálou z SDH Podgórzyn,

aby připojilo nouzové napájení v přečerpávací stanici v Sosnowce (na místě došlo k technickým problémům, které budou podkladem pro vypracování závěrů do budoucna).

Po několika minutách civilní policejní vozidlo ve velké rychlosti, kdy ujíždělo svým policejním kolegům, kteří ho pronásledovali na motorkách, narazilo do autobusu plného dětí. Byli přivoláni hasiči.

Mezitím problém v přečerpávací stanici vynutil nutnost přivolat na pomoc hasičské jednotky z polské a české strany, protože vzniklo velké riziko pro zásobování Jelení Hory vodou. Jelikož se však podařilo zprovoznit nouzové napájení, byly všechny záchranné složky převeleny k poskytnutí pomoci u dopravní nehody osobního vozidla a autobusu. Záchranná akce, omezena na začátku malým

počtem hasičů a policistů, získala obrovskou mezinárodní podporu a ve finále skončila úspěšně.

Je nutné zdůraznit význam těchto cvičení pro krizové řízení. Velmi důležitý byl aspekt záchranné akce u hromadného neštěstí, ke kterému běžně nedochází, ale pokud k němu dojde, je to velká výzva pro záchranáře. Dalším procvičovaným úkolem byla součinnost velkého počtu subjektů. Na vše dohlíželo Městské ředitelství Hasičského záchranného sboru v Jelení Hoře.

Z české strany se účastnili: Krajské ředitelství Hasičského záchranného sboru v Liberci, HZS Liberec, HZS Tanvald, SDH Desná, SDH Tanvald, SDH Harrachov.

Z polské strany: Hasičský záchranný sbor (Městské ředitelství v Jelení Hoře), Sborny dobrovolných hasičů z Podgórzyna, Sosnowky, Miłkowa a Ściegen.



PŘEKRAČUJEME HRANICE
PRZEKRACZAMY GRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt: „Polsko-czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021” jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz ze środków budżetu państwa za pośrednictwem Euroregionu Nysa.

Dále se na akci podílely: Městské ředitelství Policie v Jelení Hoře, Zdravotnická záchranná služba v Jelení Hoře, Pohraniční policie, stráž Krkonošského národního parku, Lesní stráž Lesní správy Śnieżka, vodárenská společnost WODNIK, KSWiK (vodovody a kanalizace), Krkonošský okres, Auto Cząści TS Marczyce, firma L&D Justyna Kozina.

Účastníky záchranné akce byly rovněž děti, především z Mládežnického hasičského družstva v Podgórzyně – maskování a péči figurantům zajistili hasiči z SDH Podgórzyn, a také jejich rodiče, kteří na sebe mimo jiné převzali úlohu těžce raněných „pachatelů“. Vše herecky zvládli skvěle, což ocenili mnozí přihlížející občané a pozorovatelé akce. Mezi pozorovateli byly také děti z Desné a Tanvaldu a mnozí oficiální hosté.

V rámci vyhodnocení záchranné akce, které proběhlo v Borowicích, byl SDH Podgórzyn oceněn za samostatnou realizaci – jako jeden z mála SDH v Polsku – projektů hasičských cvičení v letech 2000-2006. Tato cvičení byla velmi významná z hlediska následných nákupů techniky z prostředků EU. A proto byla symbolicky podepsána dohoda o zapojení SDH Podgórzyn do Celostátního záchranného hasičského systému (ve skutečnosti k tomu dojde až k 1. lednu). Velmi hezkým gestem bylo předání Městským ředitelstvím HZS v Jelení Hoře tomuto SDH vozidla značky Mercedes Sprinter, které bude využíváno k naplňování dýchacích přístrojů v místě skutečných zásahů, což umožní jejich využívání bez nutnosti jejich naplňování na základnách.



První den ukončilo hasičské posezení s občerstvením..., ale pouze pro dospělé, protože mladí hasiči z České republiky a Polska se začali připravovat na další den. Byly projednány úkoly a metody práce na stanovištích zaměřených na skutečné situace. Následně děti s velkým nadšením procvičovaly své dovednosti na přístrojích k poskytování první pomoci. Na závěr dne se uskutečnila skvělá diskotéka dětí z obou zemí, kterou nikdo původně nečekal.

Neděle, 10. října, přinesla další výzvy pro mladé hasiče z Desné, Tanvaldu a Podgórzyna. 5 stanovišť bylo věnováno: první pomoci, úrazu v horách, požáru, třídění zraněných dle závažnosti jejich poranění a přípravě na výlet do hor. Manévry neměly charakter soutěže, ale byly vzdělávací výměnou vědomostí a dovedností pod dohledem odborníků. Tento den cvičení podpořili: česká Horská služba a její polský protějšek GOPR, Záchraná zdravotnická

služba v Jelení Hoře, polský Krkonošský národní park, Lesní správa Śnieżka, hasiči z Desné, Harrachova a Podgórzyna. Akce se zúčastnily děti a mládež z Mládežnických hasičských družstev z Desné, Tanvaldu a Podgórzyna.

Na závěr začali čeští a polští účastníci po sobě stříkat vodou z hasičských hadic, což vyvolalo hrůzu v očích vedoucích, ale naštěstí se nic nikomu nestalo, naopak doprovázelo to hodně smích a radosti. Následně byly všem dětem předány diplomy a dárečky od vedení Obce Podgórzyn.

Dle lidí, kteří se již dlouhodobě podílí na přeshraniční spolupráci, takové využití evropských i vlastních prostředků, práce a angažovanosti mnoha lidí a institucí, roku na přípravu přináší největší efekty. Na jedné straně pro složky, inspekce a stráže, na druhé pro skutečnou příhraniční integraci. Všem patří poděkování a gratulace. A děti...ty se nejvíc zajímaly o jedno: kdy se opět setkáme



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt: „Polsko-czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021” jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz ze środków budżetu państwa za pośrednictwem Euroregionu Nysa.

Festyn Rodzinny i szczepienia w Podgórzynie

"Szczepimy się z Kołem Gospodyń Wiejskich" - pod takim hasłem odbył się w dniu 21 sierpnia 2021r. w Podgórzynie festyn rodzinny

Koło Gospodyń Wiejskich w Podgórzynie włączyło się w akcję promowania szczepień przeciw COVID-19 i otrzymało z ARiMR 8 tysięcy złotych dofinansowania na ten cel. Na wszystkich chętnych czekała prawdziwa moc atrakcji, a atmosfera dobrej zabawy udzieliła się młodszym i starszym. Podczas imprezy można było wziąć udział w konkurencjach sportowych oraz taneczno ruchowych. Na najmłodszych czekały dmuchańce, zabawy z balonikami i bańki mydlane.



Festyny ze szczepieniami i pieniądze dla KGW to nowy pomysł rządu i resortu zdrowia. Zaszczepienie jak największej części społeczeństwa przeciw COVID-19 jest jednym z najważniejszych środków do przezwyciężenia pandemii wywołanej przez koronawirusa SARS-CoV-2. Aby podnieść poziom zaszczepienia mieszkańców Polski, szczególnie na obszarach wiejskich i w mniejszych miejscowościach, Narodowy Program Szczepień został poszerzony o inicjatywę #SzczepimySię z KGW. Program został opracowany dzięki współpracy Kancelarii Prezesa Rady Ministrów, Ministerstwa Zdrowia, Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi oraz Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.



Na tym jednak nie koniec. Rząd wraz z Ministerstwem Zdrowia zorganizował także konkurs na 1000 najlepszych festynów w Polsce. Jakie były kryteria oceny? Właściwie jedno: według liczby zdobytych punktów za szczepienia. KGW otrzymywały po dwa punkty za każdą osobę zaszczepioną powyżej 60. roku życia i po jednym za każdą zaszczepioną osobę poniżej tego wieku. Koło, które zebrało

najwięcej punktów, mogło wygrać aż 100 tysięcy złotych.

najwięcej punktów, mogło wygrać aż 100 tysięcy złotych.

KPRM



zobacz więcej: gov.pl/szczepimysie/kgw

Festyn w ramach Narodowego Programu Szczepień

#SzczepimySię z KGW



Honorowy patronat
Prezesa Rady Ministrów
Mateusza Morawieckiego

Liga Sołecka 2021

Zakończyły się tegoroczne zmagania w ramach Ligi Sołeckiej. W czterech dyscyplinach wystartowało osiem sołectw. Dziękujemy wszystkim, którzy byli zaangażowani w organizację zawodów, uczestniczyli we zmaganiach oraz kibicowali.

Szczególne podziękowanie i uznanie za udział w zawodach, kierujemy do obsługi oraz mieszkańców Domu Pomocy Społecznej w Miłkowie. To była przyjemność gościć Was na zawodach.

Dziękujemy również Pani Poseł RP Zofii Czernow, za obecność i kibicowanie podczas naszych zmagania oraz udostępnienie zdjęć.

W tym roku sołectwa rywalizowały w czterech konkurencjach:

- Bule (pétanque) w Podgórzynie
- Tenis Stołowy w Miłkowie
- Bieg przełajowy w Marczycach
- Strzelanie do celu w Ściegnach

Niniejszym podajemy wyniki zmagania.

Najlepszym sołectwom gratulujemy!!!

Oficjalne ogłoszenie wyników oraz wręczenie

nagród odbyło się 30 września 2021 r., podczas sesji Rady Gminy Podgórzyn.

Miejsce	Sołectwo	Bule (pétanque)	Tenis Stołowy	Bieg Przełajowy	Strzelanie	Razem
1	Sosnówka	8	7	8	10	33
2	Ściegny	7	10	6	9	32
3	Przesieka	10	7	7	5	29
4	Staniszów	-1	9	10	7	25
5	Podgórzyn	5	7	9	4	25
6	Marczyce	4	7	4	8	23
7	Miłków	6	8	3	3	20
8	Glebock	9	-1	5	6	19
9	Borowice	-1	-1	-1	-1	-4
9	Zachelmie	-1	-1	-1	-1	-4



Powiat Karkonoski w Srebrnej Górze

Dzięki współpracy Powiatu Karkonoskiego oraz Dolnośląskiej Organizacji Turystycznej, w dniu 24 lipca



2021 mieliśmy możliwość zaprezentowania naszego regionu wśród gości Twierdzy Srebrna Góra, gdzie w/g szacunków, w ten dzień odwiedziło nas ok. 1 tys turystów.

Do odwiedzenia naszego terenu wspólnie zachęcali przedstawiciele informacji turystycznych ze Szklarskiej Poręby, Karpacza, Jeleniej Góry oraz Gminy Podgórzyn.

Wśród prezentowanych materiałów, turyści mogli otrzymać m.in. mapę Gminy Podgórzyn i okolic, która została wydana w zeszłym roku, dzięki współpracy obiektów turystycznych, Związku Gmin Karkonoskich oraz Urzędu Gminy.

Dziękujemy obiektom, które dodatkowo dostarczyły swoje materiały promocyjne.

Gminny Dzień Dziecka i powitanie wakacji w Podgórzynie

Z okazji Dnia Dziecka i rozpoczynających się wakacji w dniu 20 czerwca 2021r., na boisku gminnym w Podgórzynie przygotowano rodzinny festyn z ciekawymi atrakcjami.

- *Chcieliśmy połączyć Dzień Dziecka z powitaniem wakacji. To ostatni tydzień nauki, więc zaczynamy okres zabawy, wypoczynku i radości* – mówił Kornel Olbrycht z Referatu Rozwoju.

Mimo upalnej temperatury dopisała frekwencja. Przygotowane przez gminę atrakcje zachęcały do zabawy nie tylko najmłodszych ale również ich opiekunów.



Były darmowe dmuchańce, Panie z Koła Gospodyń oferowały pyszne ciasta, strażacy przygotowali ścianę wodną, przy której można było się schłodzić. Była też nieco większa wersja piłkarzyków, można było porzucać lotkami do tarczy, czy sprawdzić swoje umiejętności piłkarskie. Gminny Dzień Dziecka to była wspólna inicjatywa Gminy Podgórzyn, Stowarzyszenia Przyjaciół Podgórzyna „Pogórze”, Koła Gospodyń i Ochotniczej Straży Pożarnej.

Małżeńskie jubileusze

W dniu 18 czerwca 2021r., w Centrum Aktywności Społecznej "Pogórze" odbyła się niezwykła uroczystość. Pięć par otrzymało medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie.

Pary, które otrzymały medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie, nadawany przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej, to Zenon i Anna Ornaf ze Stanisłowa, Janusz i Teresa Bagińscy z Głębocka, Zbigniew i Grażyna Angielscy ze Stanisłowa, Józef i Teresa Kodz z Podgórzyna oraz Władysław i Edwarda Górcy ze Stanisłowa.

Nie zabrakło drobnych upominków oraz życzeń wielu dalszych wspólnie spędzonych lat, które złożyli obecni na uroczystości: Wójt Gminy Podgórzyn - Mirosław Kalata, Z-ca Wójta Gminy - Tomasz Szewczyk, Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego - Danuta Śliwińska, sołtysi poszczególnych sołectw oraz rodziny i znajomi jubilatów.

Wszystkim parom składamy jeszcze raz wielu dalszych, wspólnych i szczęśliwych lat!



Nowe Rondo przy Szkole w Podgórzynie

Choć nie było jeszcze oficjalnego otwarcia to od 17 sierpnia 2021r. kierowcy mogą już korzystać z nowego ronda przy Szkole Podstawowej im. Orła Białego w Podgórzynie.

Mimo, że trwały jeszcze prace związane z budową ronda na skrzyżowaniu drogi wojewódzkiej nr 366 z drogą powiatową nr 2650D, wykonawca postanowił umożliwić przejazd kierowcom, którzy dotychczas byli zmuszeni do korzystania z dróg alternatywnych. Dzięki temu znacznie skraca się czas przejazdu przez skrzyżowanie, nie mówiąc już o dużo większym komforcie.

Prace związane z inwestycją zostały już zakończone. Uzupełnione zostały połączenia ze starą nawierzchnią przy trzech wjazdach na rondo. Wykonawca uprzątnął płyty i uporządkował teren, przez który przebiegały drogi alternatywne.

W ramach wartej 2 454 000 zł inwestycji zostało wykonane rondo z elementami odwodnienia, oświetlenia drogowego oraz przebudowa i rozbudowa ciągu pieszo-rowerowego. Postawiono również przystanki dla autobusów komunikacji Miejskiej.



Podwójne wyróżnienie dla Gminy Podgórzyn na corocznym rozdaniu nagród Starosty Karkonoskiego

24 września 2021r., w Hotelu Gołębiowski w Karpaczu, odbyła się 24-a edycja Karkonoskich Spotkań Turystycznych, organizowana przez Powiat Karkonoski. Jak co roku podczas gali wręczono Nagrody Starosty Karkonoskiego "Karkonosz 2021".

Dwie spośród siedmiu statuetek zostały przyznane osobom związanym z Gminą Podgórzyn.

Laureaci to:

- W kategorii „Za kreatywność służącą budowaniu atrakcyjnego wizerunku gminy przyjaznej turystyce w powiecie karkonoskim”: Koło Gospodyń Wiejskich w Podgórzynie
- W kategorii „Najlepszy produkt turystyczny”: Lapońska Wioska Kalewała
- W kategorii „Najefektywniejsza promocja”: Referat Promocji Miasta Szklarska Poręba
- W kategorii „Za całokształt działalności na rzecz turystyki”: Robert Gudowski
- W kategorii „Najlepszy obiekt hotelarso–turystyczny”: Interferie Sport Hotel Bornit w Szklarskiej Porębie oraz Pałac Łomnica
- W kategorii „Promocja regionu”: Marcin Zawół
- W kategorii „Najlepsza promocja zagraniczna”: Zygmunt Berdychowski



Wszystkim składamy gratulacje!!!

Spotkanie uświetnił występ Anny Wyszkonii.



Powiat przekazał działkę pod budowę nowej siedziby OSP Podgórzyn

Wieloletnie starania druhów z OSP Podgórzyn zakończyły się sukcesem. Doczekają się oni nowoczesnej remizy strażackiej z prawdziwego zdarzenia.

Podczas konferencji prasowej, która odbyła się 14 maja 2021r. w Starostwie Karkonoskim dokonano uroczystego podpisania protokołu dotyczącego przekazania przez powiat działki pod budowę nowej siedziby OSP Podgórzyn wraz z zapleczem garażowym oraz niezbędną infrastrukturą. Działka o powierzchni 4135 m² zlokalizowana jest w bezpośrednim sąsiedztwie drogi wojewódzkiej nr 366 oraz dróg powiatowych i gminnych. Jej wartość szacunkowa to ok. 300 tys. złotych.

- Jest to bardzo aktywna jednostka na terenie całego powiatu. To właśnie strażacy ochotnicy jako pierwsi znajdują się wszędzie tam gdzie jest zagrożenie życia, zdrowia lub mienia. Kiedyś strażacy kojarzyli się jedynie z zabezpieczeniem przeciwpożarowym, dziś dysponowani są do wielu innych zagrożeń jak np. zagrożenie powodziowe, wichury, powalone drzewa lub zabezpieczenia chemiczne. Strażacy



to również wyszkoleni ratownicy medyczni dysponujący nowoczesnym sprzętem pozwalającym im podejmować osoby poszkodowane w pojazdach – tłumaczy Krzysztof Wiśniewski, Starosta Karkonoski.

- Budowa tej remizy będzie takim zwieńczeniem naszych działań dotyczących zabezpieczenia przeciwpożarowego gminy Podgórzyn. Wcześniej wybudowaliśmy remizy dla dwóch innych jednostek na terenie gminy. W tej chwili przygotowujemy całą dokumentację. W niedługim czasie powinniśmy otrzymać pozwolenie na budowę i wystąpimy o środki do Funduszu Inwestycji Samorządowych. Planujemy starać się także o inne środki finansowania tej inwestycji –



mówi wójt gminy Podgórzyn Mirosław Kalata.

To wielkie wydarzenie zarówno dla Ochotniczej Straży Pożarnej w Podgórzynie jak i dla mieszkańców gminy.

- Bardzo się cieszymy, że będziemy mogli spełnić swoje marzenia. Czekaliśmy na to bardzo długo. Największym problemem był właśnie brak działki spełniającej wymagania dotyczące przede wszystkim lokalizacji. Rocznie notujemy ok. 120 wyjazdów do różnego rodzaju zdarzeń – powiedział Marek Musiałowski, naczelnik OSP Podgórzyn.

- Uważam, że nowa siedziba naprawdę należy się naszym strażakom. Wszędzie są pierwsi, podejmują różnego rodzaju zdarzenia i zagrożenia. Aktualna siedziba straży nie pozwala np. wziąć kąpieli po zakończonych działaniach. Inwestycja jest ważna również dla młodzieżowej drużyny pożarniczej, która powstała przy naszej OSP w ostatnim czasie – mówi Danuta Szymajda, sołtys Podgórzyna.

Nowa siedziba OSP Podgórzyn powinna zostać wybudowana w ciągu najbliższych 2 lat.



Tablica upamiętniająca Polaków zesłanych na Sybir

W niedzielę 19 września 2021r., w Kościele Św. Józefa Robotnika w Ściegnach, miała miejsce doniosła uroczystość. Została odsłonięta tablica upamiętniająca polaków z obwodu Żytomierza i Winnicy zesłanych na Sybir w latach 1935-36 w liczbie 80 tys. osób. Uroczystości przewodniczył ks. Zbigniew Kulesza proboszcz z Miłkowa.

Tablica została zamontowana w przedsionku kościoła a jej inicjatorem oraz fundatorem jest Pan Jan Moszkowski.



Wakacyjne przyjemności Stowarzyszenia Integracyjnego Osób Niepełnosprawnych Ruchowo „My też potrafimy”

Z powodu szalejącego wirusa nastąpiły ciężkie czasy dla Stowarzyszenia Integracyjnego Osób Niepełnosprawnych Ruchowo „My też potrafimy”. Nie można się regularnie spotykać. Z nikąd nie ma też dofinansowań do działalności. Jedynie PCPR nas wspiera.

Dzięki dofinansowaniu z PCPR w lipcu mogliśmy pojechać na wycieczkę do Wałbrzycha i Kłodzka. W imprezie uczestniczyło 12 osób z Gminy Podgórzyn w tym 10 osób niepełnosprawnych wraz z opiekunami, przyjaciółmi ze Stowarzyszenia i wolontariuszami.

Najpierw zwiedzaliśmy Twierdzę Kłodzko czyli Forteczny Park Kulturowy. Jest to dobrze zachowana twierdza będąca systemem obronnym z okresu XVII i XVIII w. Niestety obiekt jest trudno dostępny dla osób niepełnosprawnych

i 3 osoby poruszające się na wózkach inwalidzkich musiały zostać w autokarze z panami kierowcami.

W Kłodzku zwiedziliśmy również gotycką kolegiatę pw. NM Panny, starówkę z neorenesansowym ratuszem i gotycki most św. Jana. Po wyjeździe z Kłodzka zatrzymaliśmy się w zajezdni „Ibiza”, żeby nabrać sił przed dalszym zwiedzaniem.

Kolejnym punktem wycieczki było Muzeum Porcelany w Wałbrzychu, które zostało założone w 1908 r. i mieści się w reprezentacyjnym pałacu Albertich. Znajduje się w nim ekspozycja ponad 10.000 obiektów kolekcji porcelany śląskiej (w tym pochodzącej z fabryk wałbrzyskich) oraz historycznej porcelany z manufaktur i fabryk europejskich (m.in. Niemiec, Austrii, Czech, Rosji, Danii, Francji, Holandii i Anglii).

Na koniec byliśmy w Książu w palmiarni, która została wybudowana w latach 1911 -1914 z polecenia księcia na Pszczynie i Książu Jana Henryka XV von Pless, spadkobiercy fortuny Hochbergów (właściciela jednego z największych majątków ówczesnej Europy). W palmiarni znajduje się ok. 80 gatunkami roślin z całego świata.

Uczestnicy wycieczki bardzo się cieszyli, że mogą ze sobą spędzić czas. Jak zwykle wszyscy się integrowali i pomagali sobie nawzajem. Zachowując bezpieczeństwo (w maseczkach i dezynfekując ręce) spędziliśmy bardzo przyjemny dzień.

W sierpniu członkowie naszego Stowarzyszenia mieli jeszcze jedno bardzo miłe spotkanie. Zawsze latem organizujemy sobie „Grilla z widokiem na Śnieżkę”. Wspaniale, że w naszych Ściegnach wreszcie powstała wygodna świetlica z zapleczem kuchennym, w której można się spotykać. Sprzed budynku roztacza się widok na Śnieżkę i piękną panoramę gór. Gośćmi spotkania były: sołtys naszej wsi Pani Ania Respondek, prezes Stowarzyszenia „Ściegny moja wieś” Pani Beata Goryluk oraz kilka mieszkanki Ściegien. Było smacznie i wesoło.



Iwona Gucwa

Gminny punkt żywnościowo-promocyjny na Ultrakotlinie 2021

W ramach współpracy z UltraKotlina - Bieg Dookoła Kotliny, w sobotę 9 października 2021 r. Gmina Podgórzyn organizowała punkt żywnościowy na tegorocznej edycji UltraKotlina 2021. Punkt usytuowany był na Przełęczy Karkonoskiej. Przy okazji dostępny był również punkt informacyjny, gdzie rozdawane były turystom materiały reklamowe zachęcające turystów do aktywnego odwiedzania naszej gminy i regionu.



Zmiana organizacji ruchu na ul. Droga Do Wodospadu w Przesiece

Od września 2021r., w wyniku zmiany organizacji ruchu, na całej długości ul. Droga Do Wodospadu w Przesiece obowiązuje zakaz zatrzymywania się i postoju. Zmiana ta dotyczy również ul. Na Skalkach. Spowodowane to było bardzo dużym ruchem turystów, który zaczynał zagrażać bezpieczeństwu zarówno kierowców jak i pieszych, powodował coraz większą ilość nieporozumień i czasem wręcz pyskówek wśród uczestników ruchu oraz coraz bardziej utrudniał życie mieszkańcom tych ulic.

Wszystkim turystom, którzy do tej pory aby dojść do Wodospadu Podgórnej parkowali na ul. Droga Do Wodospadu, polecamy pozostałe parkingi w Przesiece. Ze wszystkich również można bez problemu dość do tego pięknego miejsca.

1. Parking przy "Dziurawej Skale" i OW Karolinka.

Dojście do wodospadu:

- ul. Żołnierska/Karkonoska, ul. Droga Do Wodospadu, szlak turystyczny czarny i zielony

- ul. Żołnierska/Karkonoska, pensjonat Olympia, Stary Młyn, nieznakowana ścieka leśna wzdłuż

Podgórnej, Ławki Dresslera, szlak turystyczny czarny i zielony

2. Parking przy pensjonacie Olympia i skwerze przy Tronie Ducha Gór

Dojście do wodospadu:

- ul. Droga Do Wodospadu, szlak turystyczny czarny i zielony

- Stary Młyn, nieznakowana ścieka leśna wzdłuż Podgórnej, Ławki Dresslera, szlak turystyczny czarny i zielony

3. Parkingi przy kościele p.w. Miłosierdzia Bożego - przy ul. Karkonoskiej i przy kościelnym krzyżu.

Dojście do wodospadu:

- nieoznakowana ścieżka, ul. Droga Do Wodospadu, szlak turystyczny czarny i zielony

- ul. Droga Turystyczna, szlak czarny, (szlak czerwony, żółty, i zielony, szlak zielony) szlak czarny i zielony

4. Parking przy dawnym "Barze Pod Lipami"

Dojście do wodospadu:

- szlak czarny

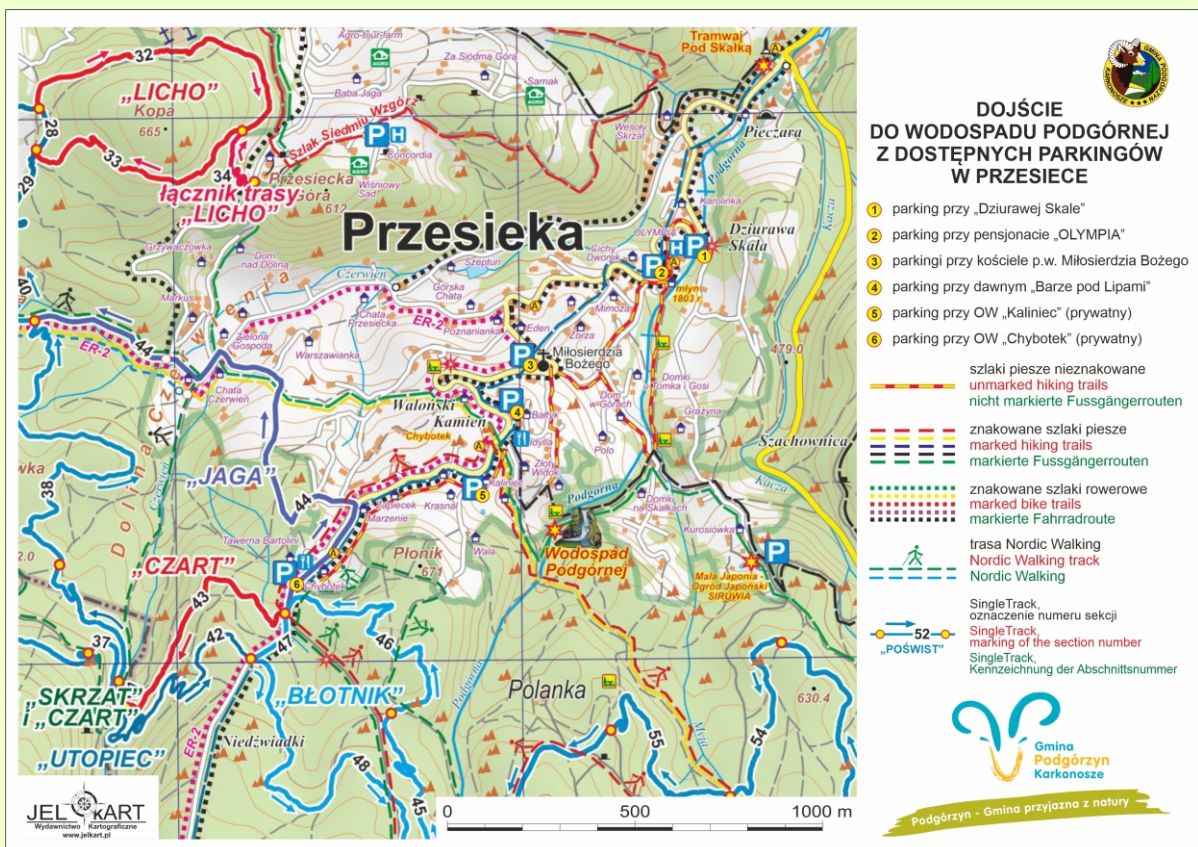
- szlak zielony

5. Parking przy OW Kaliniec (prywatny)

Dojście do wodospadu: nieznakowana ścieżka za OW Kaliniec, szlak zielony

6. Parking przy OW Chybotek (prywatny)

Dojście do wodospadu: ul. Karkonocka, nieznakowana ścieżka za OW Kaliniec, szlak zielony



Polsko-czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021



PŘEKRAČUJEME HRANICE
PRZEKRACZAMY GRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt: „Polsko-czeskie ćwiczenia pożarnicze KARKONOSZE 2021” jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego oraz ze środków budżetu państwa za pośrednictwem Euroregionu Nysa.

Deklaracja dotycząca źródeł ciepła i źródeł spalania paliw

Formularz A – budynki i lokale mieszkalne

- W przypadku **budynków jednorodzinnych** obowiązek wypełnienia deklaracji spoczywa na właścicielu budynku.
- W przypadku **budynków wielorodzinnych** obowiązek wypełnienia deklaracji spoczywa na podmiocie zarządzającym budynkiem (wspólnota mieszkaniowa, spółdzielnia mieszkaniowa, podmiot administrujący lub właściciel).
- Należy wypełnić odrębny formularz A deklaracji dla każdego posiadanego lub zarządzanego budynku mieszkalnego.
- W przypadku posiadania / zarządzania budynkami o funkcjach niemieszkalnych z zainstalowanym źródłem ciepła, należy wypełnić formularz B deklaracji odrębnie dla każdego budynku / lokalu niemieszkalnego.
- Formularz należy wypełnić wstawiając symbol X w kwadratowych polach przy wybranych odpowiedziach. W oznaczonych miejscach należy wpisać odpowiedzi tekstowe i liczbowe.

Dane adresowe budynku

A01	Województwo	.....	A02	Powiat	.....
A03	Gmina	.....	A04	Miejscowość	.....
A05	Ulica	.....	A06	Numer budynku	_____
A07	Kod pocztowy	____ - _____			

A08 Rodzaj budynku

(01) Budynek jednorodzinny (w tym w zabudowie bliźniaczej i szeregowej)

(02) Budynek wielorodzinny → liczba wszystkich lokali mieszkalnych¹ w budynku: _____

(03) Budynek zbiorowego zamieszkania² → liczba wszystkich lokali zbiorowego zamieszkania³ w budynku: _____

Należy wypełnić pkt. A09 jeżeli w budynku znajduje się więcej niż jeden lokal mieszkalny

A09 Deklaracja dotyczy:

(01) wszystkich lokali mieszkalnych / zbiorowego zamieszkania w budynku

(02) wybranych lokali mieszkalnych / zbiorowego zamieszkania w budynku:
 → liczba lokali mieszkalnych / zbiorowego zamieszkania objętych deklaracją: _____
 → numery lokali mieszkalnych / zbiorowego zamieszkania objętych deklaracją:

B01 Rodzaj i liczba źródeł ciepła zainstalowanych oraz eksploatowanych w budynku
 Należy zaznaczyć wszystkie zainstalowane w budynku urządzenia / instalacje stanowiące źródła ciepła nawet, jeśli nie są używane oraz podać ich liczbę, następnie wskazać liczbę i funkcję (ogrzewanie / ciepła woda użytkowa) urządzeń / instalacji wykorzystywanych na bieżąco lub w sezonie grzewczym.

Źródło ciepła	Zainstalowane źródło	Liczba zainstalowanych źródeł	Eksploatowane źródło	Liczba eksploatowanych źródeł	Funkcja	
					Ogrzewanie (c.o.)	Ciepła woda (c.w.u.)
(01) Miejska sieć ciepłownicza / ciepło systemowe / lokalna sieć ciepłownicza	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(02) Kocioł na paliwo stałe (węgiel, drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy) z ręcznym podawaniem paliwa / zasypowy	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(03) Kocioł na paliwo stałe (węgiel, drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy) z automatycznym podawaniem paliwa / z podajnikiem	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(04) Kominek / koza / ogrzewacz powietrza na paliwo stałe (drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy, węgiel)	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____		
(05) Piec kaflowy na paliwo stałe (węgiel, drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy)	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(06) Trzon kuchenny / piecokuchnia / kuchnia węglowa	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____		
(07) Kocioł gazowy / bojler gazowy / podgrzewacz gazowy przepływowy	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(08) Kocioł olejowy	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(09) Pompa ciepła	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(10) Ogrzewanie elektryczne / bojler elektryczny / podgrzewacz elektryczny przepływowy / instalacja klimatyzacyjna	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
(11) Kolektory słoneczne do ciepłej wody użytkowej lub z funkcją wspomaganie ogrzewania	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

¹ Lokal mieszkalny – trwale wydzielony fragment nieruchomości, budynku mieszkalnego, służący do zaspokojenia potrzeb bytowych co najmniej jednej osoby. Składa się przeważnie z kilku pokoiów, kuchni, łazienki oraz korytarza.

² Budynek zbiorowego zamieszkania – budynek przeznaczony do okresowego pobytu ludzi, w szczególności hotel, motel, pensjonat, dom wycieczkowy, dom wycieczkowy, schronisko młodzieżowe, schronisko, internat, dom studencki, budynek koszarowy, areszt śledczy itp., a także budynek do stałego pobytu ludzi, np. dom dziecka, dom rencistów, dom zakonny.

³ Lokal zbiorowego zamieszkania – lokal służący celom okresowego pobytu ludzi w budynku zbiorowego zamieszkania.

Należy wypełnić pkt. B02 i B03 jeżeli w pkt. B01 zaznaczono odpowiedź 2 lub 3 (jeżeli w budynku zainstalowany jest **kocioł lub kotły na paliwo stałe**).

B02	Klasa kotłów na paliwo stałe oraz liczba zainstalowanych kotłów w poszczególnych klasach Zaznaczyć na podstawie tabliczki znamionowej lub dokumentu poświadczającego emisję	B03	Rodzaje stosowanych w kotłach paliw stałych Należy zaznaczyć wszystkie rodzaje stosowanych paliw stałych
	Klasa kotła / kotłów	Liczba	
(01) <input type="checkbox"/>	Poniżej klasy 3 lub brak informacji	_____	(01) <input type="checkbox"/> Węgiel i paliwa węglowodopochodne
(02) <input type="checkbox"/>	Klasa 3	_____	(02) <input type="checkbox"/> Pellet drzewny
(03) <input type="checkbox"/>	Klasa 4	_____	(03) <input type="checkbox"/> Drewno kawałkowe
(04) <input type="checkbox"/>	Klasa 5	_____	(04) <input type="checkbox"/> Inny rodzaj biomasy
(05) <input type="checkbox"/>	Ekoprojekt	_____	

C01	Czy w budynku znajduje się lokal lub lokale niemieszkalne⁴ ogrzewane źródłem ciepła nieuwzględnionym w niniejszej deklaracji?	(01) <input type="checkbox"/> Tak → należy dołączyć Formularz B (02) <input type="checkbox"/> Nie
------------	---	--

Dane kontaktowe osoby wypełniającej formularz deklaracji

D01	Wypełniający formularz	(01) <input type="checkbox"/> Właściciel / Współwłaściciel	(02) <input type="checkbox"/> Zarządzający
D02	Imię i nazwisko wypełniającego lub nazwa instytucji / firmy	..... .....
D03	Telefon kontaktowy	.....
D04	Adres poczty elektronicznej (opcjonalnie)	.....
D05	Dane adresowe wypełniającego tożsame z adresem budynku/lokalu, którego dotyczy formularz	(01) <input type="checkbox"/> Tak	(02) <input type="checkbox"/> Nie

Dane adresowe osoby wypełniającej formularz deklaracji (wypełnić jeżeli adres wypełniającego jest inny niż adres budynku / lokalu, którego dotyczy formularz)

D06	Kraj	.....	D07	Województwo	.....
D08	Powiat	.....	D09	Gmina	.....
D10	Miejscowość	.....	D11	Ulica	.....
D12	Numer budynku	_____	D13	Numer lokalu	_____
D14	Kod pocztowy	_____ - _____			

Data wypełnienia formularza

Podpis wypełniającego

⁴ Formularz B deklaracji wypełnić należy dla każdego lokalu zlokalizowanego w budynku mieszkalnym wykorzystywanego na cele inne niż mieszkalne wyposażonego we własne źródło ciepła (np. lokal gospodarczy, produkcyjny, usługowy, handlowy, garaż lub inny lokal niemieszkalny) oraz dla każdego odrębnego budynku o funkcjach niemieszkalnych wyposażonego w źródło ciepła (np. budynek gospodarczy, produkcyjny, usługowy, handlowy, garaż lub inny budynek niemieszkalny).

Deklaracja dotycząca źródeł ciepła i źródeł spalania paliw

Formularz B – budynki i lokale niemieszkalne

- Obowiązek wypełnienia deklaracji spoczywa na podmiocie zarządzającym budynkiem (podmiot administrujący lub właściciel).
- Deklaracja dotyczy źródeł ciepła o mocy nieprzekraczającej 1 MW.
- Należy wypełnić odrębny formularz B deklaracji dla każdego posiadanego lub zarządzanego budynku / lokalu niemieszkalnego.
- W przypadku posiadania / zarządzania budynkami o funkcjach mieszkalnych z zainstalowanym źródłem ciepła, należy wypełnić formularz A deklaracji odrębnie dla każdego budynku / lokalu mieszkalnego.
- Formularz należy wypełnić wstawiając symbol X w kwadratowych polach przy wybranych odpowiedziach. W oznaczonych miejscach należy wpisać odpowiedzi tekstowe i liczbowe.

Dane adresowe budynku

A01	Województwo	.....	A02	Powiat	.....
A03	Gmina	.....	A04	Miejscowość	.....
A05	Ulica	.....	A06	Numer budynku	_____
A07	Kod pocztowy	____ - _____	A08	Symbol / oznaczenie specjalne budynku	.....

A09 Rodzaj budynku / lokalu			
(01) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale biurowe	(10) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale muzeów i bibliotek
(02) <input type="checkbox"/>	Piekarnie, wędzarnie, budynki i lokale gastronomiczne	(11) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale szkół i instytucji badawczych
(03) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale handlowo-usługowe	(12) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale szpitali i zakładów opieki medycznej
(04) <input type="checkbox"/>	Budynki łączności, dworców i terminali	(13) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale kultury fizycznej
(05) <input type="checkbox"/>	Budynki garaży	(14) <input type="checkbox"/>	Szklarnie, tunele foliowe
(06) <input type="checkbox"/>	Budynki kotłowni, ciepłowni i elektrociepłowni	(15) <input type="checkbox"/>	Budynki gospodarstw rolnych
(07) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale przemysłowe	(16) <input type="checkbox"/>	Budynki / lokale przeznaczone do sprawowania kultu religijnego i czynności religijnych
(08) <input type="checkbox"/>	Zbiorniki, silosy i budynki / lokale magazynowe	(17) <input type="checkbox"/>	Obiekty budowlane wpisane do rejestru zabytków i objęte indywidualną ochroną konserwatorską
(09) <input type="checkbox"/>	Ogólnodostępny obiekt kulturalny	(18) <input type="checkbox"/>	Pozostałe budynki / lokale niemieszkalne, gdzie indziej nie wymienione

A10 Deklaracja dotyczy:	
(01) <input type="checkbox"/>	całego budynku
(02) <input type="checkbox"/>	wybranych lokali w budynku:
→ numery / symbole / oznaczenia specjalne lokali niemieszkalnych objętych deklaracją:	
.....	

B01 Rodzaj i liczba źródeł ciepła zainstalowanych oraz eksploatowanych w budynku									
Należy zaznaczyć wszystkie zainstalowane w budynku urządzenia / instalacje stanowiące źródła ciepła nawet, jeśli nie są używane oraz podać ich liczbę, następnie wskazać liczbę i funkcję (ogrzewanie / ciepła woda użytkowa / cele technologiczne, produkcyjne jak np. produkcja pary, dymu, suszenie, przetwarzanie żywności, itp.) i moc urządzeń / instalacji wykorzystywanych na bieżąco lub w sezonie grzewczym.									
Źródło ciepła		Zainstalowane źródło	Liczba zainstalowanych źródeł	Eksploatowane źródło	Liczba eksploatowanych źródeł	Funkcja			Łączna moc źródła / źródeł (Kw)
						Ogrzewanie (c.o.)	Ciepła woda (c.w.u.)	Funkcja technologiczna / produkcyjna	
(01)	Miejska sieć ciepłownicza / ciepło systemowe / lokalna sieć ciepłownicza	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	_____
(02)	Kocioł na paliwo stałe (węgiel, drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy) z ręcznym podawaniem paliwa / zasypowy	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	_____
(03)	Kocioł na paliwo stałe (węgiel, drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy) z automatycznym podawaniem paliwa / z podajnikiem	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	_____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	_____

(04)	Kominiek / koza / ogrzewacz powietrza na paliwo stałe (drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy, węgiel)	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____		____
(05)	Piec kaflowy na paliwo stałe (węgiel, drewno, pellet lub inny rodzaj biomasy)	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	____
(06)	Trzon kuchenny / piecokuchnia / kuchnia węglowa	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____		____
(07)	Kocioł gazowy / bojler gazowy / podgrzewacz gazowy przepływowy	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	____
(08)	Kocioł olejowy	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	____
(09)	Pompa ciepła	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	____
(10)	Ogrzewanie elektryczne / bojler elektryczny / podgrzewacz elektryczny przepływowy / instalacja klimatyzacyjna	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	____
(11)	Kolektory słoneczne do ciepłej wody użytkowej lub z funkcją wspomagania ogrzewania	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> ____	<input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>	____

Należy wypełnić pkt. B02 i B03 jeżeli w pkt. B01 zaznaczono odpowiedź 2 lub 3 (jeżeli w budynku zainstalowany jest **kocioł lub kotły na paliwo stałe**).

B02	Klasa kotłów na paliwo stałe oraz liczba zainstalowanych kotłów w poszczególnych klasach Zaznaczyć na podstawie tabliczki znamionowej lub dokumentu poświadczającego emisję	B03	Rodzaje stosowanych w kotłach paliw stałych Należy zaznaczyć wszystkie rodzaje stosowanych paliw stałych
	Klasa kotła / kotłów	Liczba	
(01) <input type="checkbox"/>	Poniżej klasy 3 lub brak informacji	____	(01) <input type="checkbox"/> Węgiel i paliwa węglowodopochodne
(02) <input type="checkbox"/>	Klasa 3	____	(02) <input type="checkbox"/> Pellet drzewny
(03) <input type="checkbox"/>	Klasa 4	____	(03) <input type="checkbox"/> Drewno kawałkowe
(04) <input type="checkbox"/>	Klasa 5	____	(04) <input type="checkbox"/> Inny rodzaj biomasy
(05) <input type="checkbox"/>	Ekoprojekt	____	

C01	Czy w budynku znajduje się także lokal lub lokale mieszkalne ogrzewane źródłem ciepła nieuwzględnionym w niniejszej deklaracji?	(01) <input type="checkbox"/> Tak → należy dołączyć Formularz A (02) <input type="checkbox"/> Nie
------------	--	--

Dane kontaktowe osoby wypełniającej formularz deklaracji

D01	Wypełniający formularz	(01) <input type="checkbox"/> Właściciel / Współwłaściciel	(02) <input type="checkbox"/> Zarządzający
D02	Imię i nazwisko wypełniającego lub nazwa instytucji / firmy	.....
D03	Telefon kontaktowy	.....
D04	Adres poczty elektronicznej (opcjonalnie)	.....
D05	Dane adresowe wypełniającego tożsame z adresem budynku/lokalu, którego dotyczy formularz	(01) <input type="checkbox"/> Tak	(02) <input type="checkbox"/> Nie

Dane adresowe osoby wypełniającej formularz deklaracji (wypełnić jeżeli adres wypełniającego jest inny niż adres budynku / lokalu, którego dotyczy formularz)

D06	Kraj	.....	D07	Województwo	.....
D08	Powiat	.....	D09	Gmina	.....
D10	Miejscowość	.....	D11	Ulica	.....
D12	Numer budynku	____	D13	Numer lokalu	____
D14	Kod pocztowy	____ - ____			

Data wypełnienia formularza

Podpis wypełniającego